



Svensk utgåva

Meddelanden och upplysningar

sextioförsta årgången

19 mars 2018

Innehållsförteckning

II *Meddelanden*

MEDELANDEN FRÅN EUROPEISKA UNIONENS INSTITUTIONER, BYRÅER OCH ORGAN

Europeiska kommissionen

2018/C 103/01	Beslut om att inte göra invändningar mot en anmäld koncentration (Ärende M.8816 – Goldman Sachs/Centerbridge/Robyg) ⁽¹⁾	1
2018/C 103/02	Beslut om att inte göra invändningar mot en anmäld koncentration (Ärende M.8752 – CPPIB/BHL/BGL) ⁽¹⁾	1

IV *Upplysningar*

UPPLYSNINGAR FRÅN EUROPEISKA UNIONENS INSTITUTIONER, BYRÅER OCH ORGAN

Rådet

2018/C 103/03	Meddelande till de registrerade som är föremål för restriktiva åtgärder enligt rådets förordning (EU) nr 356/2010 om restriktiva åtgärder mot Somalia	2
2018/C 103/04	Meddelande till de personer som är föremål för restriktiva åtgärder enligt rådets beslut 2010/231/Gusp, genomfört genom rådets genomförandebeslut (Gusp) 2018/417, och rådets förordning (EU) nr 356/2010, genomförd genom rådets genomförandeförordning (EU) 2018/413 om restriktiva åtgärder mot Somalia	3

Europeiska kommissionen

2018/C 103/05	Eurons växelkurs	4
---------------	------------------------	---

Revisionsrätten

2018/C 103/06	Särskild rapport nr 10/2018 – Ordningen för grundstöd för jordbrukare är operativt sett på rätt väg men har endast i begränsad utsträckning lett till förenkling, mer riktat stöd och konvergens av stödnivåer	5
---------------	--	---

V Yttranden

ADMINISTRATIVA FÖRFARANDEN

Europeiska kommissionen

2018/C 103/07	Ansökningsomgång inom det fleråriga arbetsprogrammet för beviljande av finansiella bidrag till trans-europeisk energiinfrastruktur inom Fonden för ett sammanlänkat Europa för perioden 2014–2020 (kommissionens genomförandebeslut C(2018) 1615)	6
---------------	---	---

FÖRFARANDEN FÖR GENOMFÖRANDE AV KONKURRENSPOLITIKEN

Europeiska kommissionen

2018/C 103/08	Förhandsanmälan av en koncentration (Ärende M.8766 – LKQ/Stahlgruber) ⁽¹⁾	7
---------------	--	---

Rättelser

2018/C 103/09	Rättelse av förslagsinfordran 2018 – Multiprogram – Bidrag till informationskampanjer och säljfrämjande åtgärder som avser jordbruksprodukter som genomförs på den inre marknaden och i tredjeland i enlighet med Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 1144/2014 (EUT C 9 av den 12.1.2018)	8
---------------	---	---

⁽¹⁾ Text av betydelse för EES.

II

*(Meddelanden)*MEDDELANDEN FRÅN EUROPEISKA UNIONENS INSTITUTIONER, BYRÅER
OCH ORGAN

EUROPEISKA KOMMISSIONEN

Beslut om att inte göra invändningar mot en anmäld koncentration**(Ärende M.8816 – Goldman Sachs/Centerbridge/Robyg)****(Text av betydelse för EES)**

(2018/C 103/01)

Kommissionen beslutade den 12 mars 2018 att inte göra invändningar mot den anmälda koncentrationen ovan och att förklara den förenlig med den inre marknaden. Beslutet grundar sig på artikel 6.1 b i rådets förordning (EG) nr 139/2004⁽¹⁾. Beslutet i sin helhet finns bara på engelska och kommer att offentliggöras efter det att eventuella affärshemligheter har tagits bort. Det kommer att finnas

- under rubriken koncentrationer på kommissionens webbplats för konkurrens (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Denna webbplats gör det möjligt att hitta enskilda beslut i koncentrationsärenden, uppgifter om företag, ärendenummer, datum och sektorer,
- i elektronisk form på webbplatsen EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=sv>) under Celexnummer 32018M8816. EUR-Lex ger tillgång till unionslagstiftningen via internet.

⁽¹⁾ EUT L 24, 29.1.2004, s. 1.

Beslut om att inte göra invändningar mot en anmäld koncentration**(Ärende M.8752 – CPPIB/BHL/BGL)****(Text av betydelse för EES)**

(2018/C 103/02)

Kommissionen beslutade den 14 mars 2018 att inte göra invändningar mot den anmälda koncentrationen ovan och att förklara den förenlig med den inre marknaden. Beslutet grundar sig på artikel 6.1 b i rådets förordning (EG) nr 139/2004⁽¹⁾. Beslutet i sin helhet finns bara på engelska och kommer att offentliggöras efter det att eventuella affärshemligheter har tagits bort. Det kommer att finnas

- under rubriken koncentrationer på kommissionens webbplats för konkurrens (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Denna webbplats gör det möjligt att hitta enskilda beslut i koncentrationsärenden, uppgifter om företag, ärendenummer, datum och sektorer,
- i elektronisk form på webbplatsen EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=sv>) under Celexnummer 32018M8752. EUR-Lex ger tillgång till unionslagstiftningen via internet.

⁽¹⁾ EUT L 24, 29.1.2004, s. 1.

IV

(Upplysningar)

UPPLYSNINGAR FRÅN EUROPEISKA UNIONENS INSTITUTIONER, BYRÅER
OCH ORGAN

RÅDET

**Meddelande till de registrerade som är föremål för restriktiva åtgärder enligt rådets förordning
(EU) nr 356/2010 om restriktiva åtgärder mot Somalia**

(2018/C 103/03)

De registrerade uppmärksammas på följande information i enlighet med artikel 12 i Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 45/2001 ⁽¹⁾:

Den rättsliga grunden för denna behandling är rådets förordning (EU) nr 356/2010 ⁽²⁾.

Den registeransvarige för denna behandling är Europeiska unionens råd företrätt av generaldirektören för GD C (utrikes frågor, utvidgning och civilskydd) vid rådets generalsekretariat och den avdelning som anförtrotts behandlingen är enhet 1C vid GD C, som kan kontaktas på följande adress:

Europeiska unionens råd
Generalsekretariatet
GD C 1C
Rue de la Loi/Wetstraat 175
1048 Bryssel
BELGIEN

E-post: sanctions@consilium.europa.eu

Syftet med behandlingen är att upprätta och uppdatera en förteckning över de personer som är föremål för restriktiva åtgärder enligt rådets förordning (EU) nr 356/2010.

De registrerade är de fysiska personer som uppfyller kriterierna för uppförande på förteckningen enligt denna förordning.

De personuppgifter som samlats in omfattar uppgifter som är nödvändiga för en korrekt identifiering av den berörda personen, redogörelsen för skälen och andra uppgifter i samband med detta.

De personuppgifter som samlats in får om nödvändigt lämnas ut till Europeiska utrikestjänsten och kommissionen.

Utan att det påverkar de begränsningar som föreskrivs i artikel 20.1 a och d i förordning (EG) nr 45/2001 kommer begäranden om tillgång samt begäranden om rättelse eller invändningar att besvaras i enlighet med avsnitt 5 i rådets beslut 2004/644/EG ⁽³⁾.

Personuppgifterna kommer att bevaras i fem år från och med den dag då den registrerade har avförts från förteckningen över de personer som omfattas av frysningen av tillgångar eller åtgärdens giltighetstid har löpt ut eller under den tid då domstolsförfarande pågår i den händelse ett sådant har inletts.

De registrerade kan vända sig till Europeiska datatillsynsmannen i enlighet med förordning (EG) nr 45/2001.

⁽¹⁾ EGT L 8, 12.1.2001, s. 1

⁽²⁾ EUT L 105, 27.4.2010, s. 1.

⁽³⁾ EUT L 296, 21.9.2004, s. 16.

Meddelande till de personer som är föremål för restriktiva åtgärder enligt rådets beslut 2010/231/Gusp, genomfört genom rådets genomförandebeslut (Gusp) 2018/417, och rådets förordning (EU) nr 356/2010, genomförd genom rådets genomförandeförordning (EU) 2018/413 om restriktiva åtgärder mot Somalia

(2018/C 103/04)

De personer som tas upp i bilaga I till rådets beslut 2010/231/Gusp ⁽¹⁾, genomfört genom rådets genomförandebeslut (Gusp) 2018/417 ⁽²⁾, och bilaga I till rådets förordning (EU) nr 356/2010 ⁽³⁾, genomförd genom rådets genomförandeförordning (EU) 2018/413 ⁽⁴⁾ om restriktiva åtgärder mot Somalia meddelas följande:

FN:s säkerhetsråds kommitté, som inrättats i enlighet med FN:s säkerhetsråds resolutioner 751 (1992) och 1907 (2009), har beslutat att lägga till två personer på förteckningen över personer och enheter som är föremål för restriktiva åtgärder.

De som berörs kan när som helst lämna in en begäran till FN:s säkerhetsråds kommitté, som inrättats i enlighet med FN:s säkerhetsråds resolutioner 751 (1992) och 1907 (2009), tillsammans med styrkande handlingar, om omprövning av besluten att föra upp dem på FN-förteckningen. En sådan begäran ska skickas till följande adress:

United Nations – Focal point for delisting
Security Council Subsidiary Organs Branch
Room S-3055 E
New York, NY 10017
FÖRENTA STATERNA

För ytterligare information, se <https://www.un.org/sc/suborg/en/sanctions/751>

I enlighet med FN:s beslut har Europeiska unionens råd beslutat att de personer och den enhet som har uppförts på FN:s säkerhetsråds förteckning ska föras upp på förteckningen över de personer och enheter som är föremål för restriktiva åtgärder enligt bilaga I till beslut 2010/231/Gusp och bilaga I till förordning (EU) nr 356/2010 om restriktiva åtgärder mot Somalia. Skälen till att dessa personer och enheter förts upp på förteckningen anges i dessa bilagor.

Observera att de berörda personerna och den berörda enheten kan vända sig till de behöriga myndigheterna i medlemsstaten/medlemsstaterna i fråga enligt vad som anges på webbplatserna i bilaga II till förordning (EU) nr 356/2010 med en ansökan om tillstånd att få använda frysta tillgångar för grundläggande behov eller särskilda betalningar (se artikel 5 i förordningen).

De berörda personerna och den berörda enheten kan lämna in en begäran till rådet, åtföljd av styrkande handlingar, om omprövning av beslutet att föra upp dem på den ovannämnda förteckningen. Ansökan ska sändas till:

Europeiska unionens råd
Generalsekretariatet
DG C 1C – Enheten för övergripande frågor
Rue de la Loi/Wetstraat 175
1048 Bryssel
BELGIEN

E-post: sanctions@consilium.europa.eu

Observera att de berörda personerna och den berörda enheten kan väcka talan mot rådets beslut vid tribunalen i enlighet med bestämmelserna i artikel 275 andra stycket och artikel 263 fjärde och sjätte stycket i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt.

⁽¹⁾ EUT L 105, 27.4.2010, s. 17.

⁽²⁾ EUT L 75, 19.3.2018, s. 25.

⁽³⁾ EUT L 105, 27.4.2010, s. 1.

⁽⁴⁾ EUT L 75, 19.3.2018, s. 1.

EUROPEISKA KOMMISSIONEN

Eurons växelkurs ⁽¹⁾

16 mars 2018

(2018/C 103/05)

1 euro =

Valuta	Kurs	Valuta	Kurs		
USD	US-dollar	1,2301	CAD	kanadensisk dollar	1,6087
JPY	japansk yen	130,21	HKD	Hongkongdollar	9,6476
DKK	dansk krona	7,4486	NZD	nyzeeländsk dollar	1,7002
GBP	pund sterling	0,88253	SGD	singaporiensk dollar	1,6182
SEK	svensk krona	10,0795	KRW	sydkoreansk won	1 313,43
CHF	schweizisk franc	1,1702	ZAR	sydafrikansk rand	14,6899
ISK	isländsk krona	122,70	CNY	kinesisk yuan renminbi	7,7810
NOK	norsk krona	9,4910	HRK	kroatisk kuna	7,4308
BGN	bulgarisk lev	1,9558	IDR	indonesisk rupiah	16 926,64
CZK	tjeckisk koruna	25,415	MYR	malaysisk ringgit	4,8079
HUF	ungersk forint	311,04	PHP	filippinsk peso	63,909
PLN	polsk zloty	4,2173	RUB	rysk rubel	70,8949
RON	rumänsk leu	4,6655	THB	thailändsk baht	38,379
TRY	turkisk lira	4,8147	BRL	brasiliansk real	4,0464
AUD	australisk dollar	1,5860	MXN	mexikansk peso	23,0385
			INR	indisk rupie	79,8670

⁽¹⁾ Källa: Referensväxelkurs offentliggjord av Europeiska centralbanken.

REVISIONSRÄTTEN

Särskild rapport nr 10/2018

Ordningen för grundstöd för jordbrukare är operativt sett på rätt väg men har endast i begränsad utsträckning lett till förenkling, mer riktat stöd och konvergens av stödnivåer

(2018/C 103/06)

Europeiska revisionsrätten meddelar härmed att särskild rapport nr 10/2018 *Ordningen för grundstöd för jordbrukare är operativt sett på rätt väg men har endast i begränsad utsträckning lett till förenkling, mer riktat stöd och konvergens av stödnivåer* just har offentliggjorts.

Rapporten finns på Europeiska revisionsrättens webbplats: <http://eca.europa.eu>

V

(Yttranden)

ADMINISTRATIVA FÖRFARANDEN

EUROPEISKA KOMMISSIONEN

Ansökningsomgång inom det fleråriga arbetsprogrammet för beviljande av finansiella bidrag till transeuropeisk energiinfrastruktur inom Fonden för ett sammanlänkat Europa för perioden 2014–2020

(kommissionens genomförandebeslut C(2018) 1615)

(2018/C 103/07)

Europeiska kommissionen, generaldirektoratet för energi, utlyser härmed en ansökningsomgång för beviljande av bidrag i enlighet med de prioriteringar och mål som anges i det fleråriga arbetsprogrammet för transeuropeisk energiinfrastruktur inom Fonden för ett sammanlänkat Europa för perioden 2014–2020.

Ansökningar kan lämnas in för följande ansökningsomgång:

CEF-Energy-2018-1

Det preliminärt tillgängliga beloppet för de utvalda förslagen inom denna ansökningsomgång är 200 miljoner euro.

Ansökningar ska lämnas in senast den 26 april 2018.

Det fullständiga underlaget finns på ansökningsomgångens webbplats:

<https://ec.europa.eu/inea/en/connecting-europe-facility/cef-energy/calls/2018-cef-energy-calls-proposals/2018-1-call-proposals>

FÖRFARANDE FÖR GENOMFÖRANDE AV KONKURRENSPOLITIKEN

EUROPEISKA KOMMISSIONEN

Förhandsanmälan av en koncentration

(Ärende M.8766 – LKQ/Stahlgruber)

(Text av betydelse för EES)

(2018/C 103/08)

1. Europeiska kommissionen mottog den 9 mars 2018 en anmälan om en föreslagen koncentration enligt artikel 4 i rådets förordning (EG) nr 139/2004⁽¹⁾.

Denna anmälan berör följande företag:

- LKQ Corporation (LKQ, Förenta staterna).
- Stahlgruber GmbH (*Stahlgruber*, Tyskland), kontrollerat av Stahlgruber Otto Gruber AG.

LKQ förvärvar, på det sätt som avses i artikel 3.1 b i koncentrationsförordningen, fullständig kontroll över Stahlgruber.

Koncentrationen genomförs genom förvärv av aktier.

2. De berörda företagen bedriver följande affärsverksamhet:

- LKQ: tillverkning och leverans av fordonsreservdelar, samt grossisthandel med fordonsreservdelar inom EES. LKQ är även verksam inom detaljhandel med fordonsreservdelar och därtill hörande utrustning.
- Stahlgruber: tillverkning och leverans av fordonsreservdelar, samt grossisthandel med fordonsreservdelar inom EES.

3. Kommissionen har vid en preliminär granskning kommit fram till att den anmälda transaktionen kan omfattas av koncentrationsförordningen, dock med det förbehållet att ett slutligt beslut i denna fråga fattas senare.

4. Kommissionen uppmanar berörda tredje parter att till den lämna eventuella synpunkter på den föreslagna koncentrationen.

Synpunkterna ska ha kommit in till kommissionen senast tio dagar efter detta offentliggörande. Följande referens bör alltid anges:

M.8766 – LKQ/Stahlgruber

Synpunkterna kan sändas till kommissionen per e-post, per fax eller per brev. Använd följande kontaktuppgifter:

E-post: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Fax +32 22964301

Adress:

Europeiska kommissionen
Generaldirektoratet för konkurrens
Registreringsenheten för företagskoncentrationer
1049 Bryssel
BELGIEN

⁽¹⁾ EUT L 24, 29.1.2004, s. 1 (koncentrationsförordningen).

RÄTTELSER

Rättelse av förslagsinfordran 2018 – Multiprogram – Bidrag till informationskampanjer och säljfrämjande åtgärder som avser jordbruksprodukter som genomförs på den inre marknaden och i tredjeland i enlighet med Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 1144/2014

(Europeiska unionens officiella tidning C 9 av den 12 januari 2018)

(2018/C 103/09)

Sidan 33, avsnitt 3, "Tidsplan", första meningen

I stället för: "den 12 april 2018",

ska det stå: "den 19 april 2018".

Sidan 33, avsnitt 3, "Tidsplan", i tabellen

I stället för: "d) Sista inlämningsdag för ansökningar 12 april 2018",

ska det stå: "d) Sista inlämningsdag för ansökningar 19 april 2018".

Sidan 43, avsnitt 8.2, "Operativ kapacitet", tredje stycket ska strykas.

Sidan 44, avsnitt 9, "Tilldelningskriterier", näst sista stycket, numrerad lista a), b) och c)

I stället för: "... kriterier:

- a) Det totala resterande planerade beloppet för de tre ämnen som gäller den inre marknaden ska tilldelas de projekt som riktas till den inre marknaden och som har fått högst kvalitetspoäng, oberoende av ämne.
- b) Samma strategi ska tillämpas för förslag som riktas till tredjeland (ämnena 4–6).
- c) Om det planerade beloppet fortfarande inte har utnyttjats, ska de resterande beloppen för den inre marknaden och tredjeland läggas samman och tilldelas de projekt som har fått högst kvalitetspoäng, oberoende av prioritering och ämne."

ska det stå: "... kriterium:

Det totala resterande planerade beloppet för alla fyra ämnen ska läggas samman och tilldelas de projekt som har fått högst kvalitetspoäng, oberoende av ämne."

Sidan 46, avsnitt 11.4, "Finansieringsformer, stödberättigande och icke-stödberättigande kostnader", under "Stödberättigande kostnader", första strecksatsen

I stället för: "Stödberättigande (direkta och indirekta) kostnader anges i bidragsöverenskommelsen (se artikel 6.1, 6.2 och 6.3)"

ska det stå: "Stödberättigande (direkta och indirekta) kostnader anges i bidragsöverenskommelsen (se artikel 6.1 och 6.2)".

ISSN 1977-1061 (elektronisk utgåva)
ISSN 1725-2504 (pappersutgåva)



Europeiska unionens publikationsbyrå
2985 Luxemburg
LUXEMBURG

SV